

**Zeitschrift:** Hochparterre : Zeitschrift für Architektur und Design  
**Herausgeber:** Hochparterre  
**Band:** 14 (2001)  
**Heft:** [4]: Swiss Re Rüschtikon : Zentrum für den globalen Dialog = Swiss Re Rüschtikon : Centre for Global Dialogue  
**Rubrik:** Kunst in Rüschtikon = Art in Rüschtikon

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Projektsteuerungsausschuss Swiss Re  
Project steering committee Swiss Re

Peter Huegle (Leitung **Management**)  
Ulrich Bremi, Walter B. Kielholz, Walter Anderau,  
Otto Kern, Giovanni Olgiati, Fritz Gutbrod

Projektmanagement/Bauherrenvertretung  
Project management/Client's representative

Otto Kern (Leitung **Management**)  
Rolf Keller

Architektur  
Architecture

Marcel Meili, Markus Peter architects, Zurich

Detlef Schulz, Tobias Wieser  
(Projektleitung **Project manager**)

Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter **Collaborators**  
Martin Aerne, Maria Aström, Aita Flury,  
Samuel Gäumann, Carole Iselin, Adrian Kast,  
Nadja Keller, Christian Penzel, Patrick Sidler,  
Jürg Spaar, Katharina Stehrenberger,  
Othmar Villiger, Adrian Weber

Praktikantinnen und Praktikanten **Student trainees**  
Sabine Altenaichinger, Riet Bezzola, Christian Brändle,  
Christoph Bruckmann, Michael Charpié,  
Emanuel Christ, Gianluca DePedrini, Detlef Horisberger,  
Nikolas Kretschmann, Eva Lüdi, Stefanie Müller,  
Norbert Niedermann, Sabine Rosenthaler,  
Michael Schneider, Marion Schramm, Tobias Vetter,  
Christa Vogt, Julia Wienecke

Projektmanagement und Bauleitung  
General contractor

Karl Steiner AG, Zurich

Rolf Hirschi (Projektleitung **Project manager**)  
Hans Bossi, Willi Kummer, Romina Pierandozzi,  
Adolf Spruit, Max Stahel, Rainer Ziesemer

Landschaftsarchitektur  
Landscape architecture

Kienast Vogt Partner, Zurich  
Klaus Müller

Innenarchitektur  
Interior design

Hermann Czech, Adolf Krischanitz, Vienna  
Zeljko Ivosevic, Werner Neuwirth, Thomas Roth

Textilkunst  
Textil design

Gilbert Bretterbauer, Vienna

Kunstprojekt Villa  
Art project, villa

Günther Förg

Lichtplanung  
Lighting design

Moser Sidler, Zurich  
Eva Borer, Michael Gruber, Katrin Schubiger

Grafik  
Graphic design

Weiersmüller Bosshard Grüninger WBG, Zurich  
Simon Battaglia

Bauingenieure  
Engineers

Fietz AG, Zurich  
Heinz Kull, Ruedi Leemann, Beat Weiss

Conzett, Bronzini, Gartmann AG, Chur  
Rolf Bachofner, Reto Tobler

Fassadenplanung  
Facade design

Emmer Pfenninger Partner AG, Münchenstein  
Pascal Frossard

HLK-Planung  
HVAC installations

Meierhans + Partner, Fällanden  
Ernst Jaggi, Markus Schilling, Lukas Wipf

Sanitärplanung  
Sanitary installations

Walter Müller AG, Zurich  
Franz Grisiger, Kurt Wobmann

Elektroplanung  
Electrical installations

Ernst Basler + Partner, Zurich  
Stefan Jaques, Hans J. Rees

Nobuyoshi Araki  
John M. Armleder  
Silvia Bächli  
Louise Bourgeois  
Olaf Breuning  
Angela Bulloch  
Jean-Marc Bustamante  
Martin Disler  
Peter Doig  
Olafur Eliasson  
Helmut Federle  
Urs Fischer  
Günther Förg  
Franz Gertsch  
Karen Klimnik  
Sherrie Levine  
Sol Lewitt  
Richard Long  
Olivier Mosset  
Meret Oppenheim  
Blinky Palermo  
Jorge Pardo  
Markus Rätz  
Gerwald Rockenschau  
Ulrich Rückriem  
Ed Ruscha  
Christoph Rüttiman  
Adrian Schiess  
Albrecht Schneider  
Nicola Tyson  
Bernhard Voita  
Christopher Wool

Impressum

Text und Redaktion **Editor:** Benedikt Loderer  
Fotografie **Photography:** Walter Mair  
Fotografie People **People photography:** Daniel Sutter,  
Peter Derron, Walter Mair  
Pläne **Drawings:** Meili & Peter Architekten  
Konzept **Graphic design:** Weiersmüller Bosshard Grüninger  
WBG, Marianne Lüssi  
Produktion **Production:** Nadia Steinmann  
Übersetzung **Translation:** bmp translations ag, Basel  
Korrektur **Proofreading:** Elisabeth Sele/Toby Alleyne-Gee  
Verlag **Publisher:** Christine Langhans, Jutta Weiss  
Litho **Lithography:** Paul Friedlos Druckorganisation, Siebnen  
Druck **Printed by:** Südschweiz Print, Chur  
Eine Produktion von Hochparterre für Swiss Re  
Beilage zu Hochparterre Nr. 3/2001  
**Published by Hochparterre for Swiss Re**  
**Special supplement to Hochparterre no 3/2001**